

Német-magyar vonzatok:

an + Akk:	
abgeben	átad vkinek, lead vkinek
absenden	elküld vkinek (a címére)
adressieren	címzett vkinek
angrenzen	határos/szomszédos vmivel
anknüpfen	kapcsolódik vmihez
anpassen, sich	alkalmazkodik vmihez
appellieren	hivatkozik vmire, fellebbez vmiért
denken	gondol vkire
erinnern, sich	emlékszik vkire
fassen, sich	nyúl/kap vmihez
gewöhnen, sich	hozzászokik vmihez
glauben	hisz vmiben
grenzen	határos vmivel
halten, sich	igazodik vkihez/vmihez, tartja magát vkihez/vmihez
klopfen	kopogtat vmin
kommen, an die Reihe	következik
lehnen, sich	nekitámaszkodik vminek
liefern	szállít vkihez
machen, sich	hozzáfog vmihez
nähen	(fel)varr vmire
reichen	felér vkivel
richten	hozzágazít vkihez, intéz vkihez
schelten	szid vkit
schicken	(el)küld vkinek
schreiben	ír vkinek
senden	elküld vkinek (a címére)
stoßen	nekiütközik vminek, csatlakozik vmihez
übergeben	átad vkinek, átnyújt vkinek
verkaufen	elad vkinek
vermieten	bérbe ad vkinek
verraten	elárul vkinek
verschenken	elajándékoz vkinek
verteilen	szétoszt vkkik között
wenden, sich	fordul vkihez, szól vkinek
zahlen	fizetni vkinek
auf + Akk:	
abzielen	címez/szán vkinek
Acht geben	vigyáz/ügyel vkire/vmire
achten	törődik vkivel
ankommen, es	függ vmitől
antworten	válaszolni vmire
ärgerlich sein	neheztl vkiere
aufmerksam sein	figyelmes vmire
aufpassen	figyel vkire
ausgehen	törekzik vmire
ausweichen	áttér vmi másra
auswirken, sich	kihat vmire
bauen	bízik vkiiben, számít vkire
berufen, sich	utal vkire
beschränken, sich	szorítkozik/korlátozódik vmire
besinnen, sich	eszébe jut vmi
beziehen, sich	vonatkozik vkire
böse sein	dühös vkire
brennen	ég vmiért, vágyik vmire
bringen	vezet vmire
drängen	sürget vmit

eingehen	<i>belemegey vmibe, elfogad vmit</i>
einigen, sich	<i>megegyezik vmben</i>
einlassen, sich	<i>belebocsátkozik vmibe</i>
einstellen, sich	<i>igazodik vmihez</i>
folgen	<i>követ vmi vmit</i>
freuen, sich	<i>előre örül vminek</i>
gehen	<i>nyílik vmi vhova</i>
halten	<i>ad vmire</i>
hinarbeiten	<i>törekszik vmire, iparkodik vmin</i>
hindeuten	<i>rámutat/utal/céloz vmire</i>
hinweisen	<i>tájékoztat vmiről</i>
hoffen	<i>remél vmit</i>
hören	<i>hallgat vkire/vmire, engedelmeskedik vkinek/vminek</i>
kommen	<i>rájön vmire</i>
konzentrieren, sich	<i>koncentrál vmire</i>
losgehen	<i>rátámad vkire</i>
neidisch sein	<i>irigy vkire</i>
prüfen	<i>megvizsgálja/megméri vminek (Akk) vmijét (auf)</i>
reagieren	<i>reagál vmire</i>
rechnen	<i>bízik vmben</i>
schätzen	<i>becsül/értékel vmennyire (összeg)</i>
schimpfen	<i>szid vmit</i>
spezialisieren, sich	<i>specializálódik vmire</i>
stolz sein	<i>büszke vkire/vmire</i>
stoßen	<i>rábukkan vmire</i>
stürzen	<i>ráborít/rádönt vmire</i>
stürzen, sich	<i>nekirohan/nekiesik vkinek, ráveti magát vkire</i>
trinken	<i>iszik vmire</i>
umstellen	<i>átállít vmire</i>
ungehalten sein	<i>neheztel vkire</i>
verlassen, sich	<i>megbízik vkiben</i>
verlegen, sich	<i>nekifekszik vminek</i>
verstehen, sich	<i>ért vmihez</i>
vertrauen	<i>bízik vmben</i>
verzichten	<i>lemond vmiről</i>
vorbereiten, sich	<i>előkészül vmire</i>
warten	<i>vár vkit/vmire</i>
zufahren	<i>odamegy vkihez / kocsival/</i>
zugehen	<i>odamegy vkihez</i>
zukommen	<i>vár vmi vkire</i>
zurückführen	<i>visszavezet vmire</i>
zutreffen	<i>ráillik/talál vkire/vmire</i>
für + Akk:	
arbeiten	<i>készül, tanul vmire</i>
ausgeben, sich	<i>kiadja magát vminek</i>
ausreichen	<i>futja /pénz/ vmire</i>
aussprechen, sich	<i>szorgalmaz vmit</i>
bedanken, sich	<i>köszönetet mond vmiért</i>
begeistern, sich	<i>lelkesedik vmiért</i>
bekannt sein	<i>ismert vmiről</i>
belohnen	<i>megjutalmaz vmiért</i>
bemühen, sich	<i>fáradozik vkiért</i>
bestrafen	<i>megbüntet vmiért</i>
bezahlen	<i>fizet vmiért</i>
danken	<i>(meg)köszön vmit</i>
eignen, sich	<i>alkalmas vmire</i>
einsetzen, sich	<i>kiáll vmi mellett</i>
eintreten	<i>kitart vmi mellett</i>
empfänglich sein	<i>hajlamos vmire</i>

entscheiden, sich	dönt vmi mellett
entschuldigen, sich	bocsánatot kér vmiért
geeignet sein	alkalmas vmire
gehört, sich es	illik vkihez
gelten	számít vminek, érvényes vkire
genügen	elegendő vmire
geradestehen	jótáll/felel vmiért
halten, sich	tartja magát vminek
hoffen	reménykedik vmben
interessieren, sich	érdekli vmi
kämpfen	küzd/harcol vmiért
kommen	rájön vmire
können, nicht	nem tehet róla
nützlich sein	hasznos vmire
reichen	elég vmire
revanchieren, sich	revansot vesz/megfizet/visszafizet vmiért, viszonoz vmit
schädlich sein	káros vmire
schwärmeln	rajong/lelkesedik vmiért
sein	támogat vmit
sorgen	gondoskodik vmiről
sprechen	beszél vkinek az érdekkében
stimmen	szavaz vkire
verantwortlich sein	felelős vmiért
werben	reklámoz vmit
zuständig sein	illetékes vmben
gegen + Akk:	
auflehnen, sich	ellenszegül vminek
aufmerksam sein	figyelmes vkivel
aussprechen, sich	szól/nyilatkozik vki/vmi ellen
einschreiten	közbelép vmi ellen
einwenden	ellenvetést tesz vmi ellen
empfindlich sein	érzékeny vmire
entscheiden, sich	dönt vmi ellen
erheben, sich	fellázad vmi ellen
intrigieren	áskálódik vki ellen
protestieren	tiltakozik vmi ellen
schützen, sich	védi magát vmi ellen
sein	ellenez vmit
tauschen	kicserél vmire
verstoßen	vét vmi ellen
wehren, sich	védekezik vmi ellen
wenden, sich	elfordul vmitől
wirksam sein	hatásos vmire, hatásos vmi ellen
in + Akk:	
ausbrechen	kitör vmben
einbauen	beépít vmibe
eindringen	behatal vmibe
einführen	bevezet/beavat vmibe
eingreifen	belenyúl/beleavatkozik vmibe
einmischen, sich	beleavatkozik vmibe
eintragen	beír vmibe
einwilligen	beleegyezik vmibe
fließen	folyik/ömlik vmibe
fügen, sich	illik vmibe
gehören	ott a helye vminek/vkinek
geraten	(bele)kerül vmibe
stecken	betesz vmibe
steigen	beszáll vmibe
übersetzen	lefordít vmire

umsetzen	átalakít vmivé, átültet vmibe
verlieben, sich	beleszeret vkibe
verliebt sein	szerelmes vkibe
verwandeln, sich	átváltozik vmivé
um + Akk:	
ängstigen	aggódik vkiért
bangen	fél vmit
bemühen, sich	törekszik vmire
beneiden	irigykedik vmire
besorgt sein	aggódik vkiért
betrügen	becsap vmivel kapcsolatban
bewerben, sich	megpályáz vmit
bitten	kér vmit
ersuchen	megkér vmire
feilschen	alkudozik vmin
gehen, es	szó van vmiről
handeln, sich es	szó van vmiről
kämpfen	harcol vmiért
kommen	elvészít vmit
kümmern, sich	törödik vkivel
nachsuchen	kér vmit
ringen	küzd vmiért
schade sein, es	kár vmiért
sorgen, sich	aggódik vkiért
streiten	veszekszik vmin
streiten, sich	küzd vmiért, vitatkozik vmin
trauern	gyászol vkit
verlängern	meghosszabbít vmennyivel
verlegen sein	zavarban van
weinen	sirat vkit
wetten	fogad vmibe
wissen	tudatában van vminek
über + Akk:	
abstimmen	szavaz vmiről
amüsieren, sich	szórakozik
ärgerlich sein	mérges vmi miatt
ärgern, sich	bosszankodik vmin
aufgebracht sein	fel van háborodva vmi miatt
aufregen, sich	felizgatja magát vmi miatt
äußern, sich	nyilatkozik vmiről
aussprechen, sich	véleményt mond vkiről
beklagen, sich	panaszkodik vmire
bekümmert sein	szomorú vmi miatt
beleidigt sein	meg van sértődve vmi miatt
berichten	beszámol vmiről
beunruhigen, sich	nyugtalankodik vmi miatt
beunruhigt sein	nyugtalankodik vmi miatt
debattieren	vitatkozik vmin
denken	vélekedik vmiről
diskutieren	vitatkozik vmiről, társalog vmiről
einigen, sich	egyetért vmivel
empören, sich	felháborodik vmin
empört sein	fel van háborodva vmi miatt
entrüsten, sich	megbotránkozik vmin
entscheiden	dönt vmiről
entsetzt sein	megrémül vmitől
erbittert sein	el van keseredve vmi miatt
erfreut sein	örül vminek
ergreifen	meragad vmit
erschrecken	megrémül vmi láttán/hallatán

erstaunt sein	csodálkozik vmin
erzählen	mesél vmiről
fahren	átmegy vmin / kocsival/
fluchen	szitkozódik/káromkodik vmin
freuen, sich	örül a már meglévő dolognak
froh sein	örül vminek
gehen	átmegy vmin
glücklich sein	boldog vmi miatt
grübeln	töpreng vmin
herrschen	uralkodik vmin
hinwegsetzen, sich	túl teszi magát vmin
informieren, sich	tájékozódik vmiről
informiert sein	tájékozott vmiben
jammern	siránkozik vmin
klagen	panaszkodik vmire
lachen	nevet vmin
lesen	olvas vmiről
machen, sich auf den Weg	útra kel
machen, sich lustig	mulat vkin
nachdenken	gondolkodik vmin
nachgrübeln	töpreng vmin
reden	beszél vkiről
scherzen	tréfálkozik vmivel
schimpfen	szitkozódik vmin
schreiben	ír vkiről
sein, im Bilde/im Klaren	tisztában van vmivel
siegen	győz/diadalmaskodik vmi felett
spotten	kicsúfol vkit
sprechen	beszél vkiről
staunen	csodálkozik vmin
stolpern	megbotlik vmiben
täuschen, sich	csalódik vmiben
trösten, sich	megvigasztalódik vmivel
ungehalten sein	bosszankodik vmi miatt
unterhalten, sich	beszélget vkiről
urteilen	megítél vkit
verbittert sein	elkeseredik vmi miatt
verfügen	rendelkezik vmivel
verhandeln	tárgyal vmiről
verwundert sein	csodálkozik vmin
wachen	ügyel vmire, örködik vmi felett
weinen	sír vmi miatt
wissen	tud vmiről
wundern, sich	csodálkozik vmin
Akkusativ:	
abbrennen	leéget vmit
alt sein	idős
anfahren	elgázol vkit
anfallen	rátámad vkire
anhaben	visel vmit
anlachen	ránevet vkire
anlügen	hazudik vkinek
anrufen	felhív vkit
anschreien	ráordít vkire
anstarren	rábámul vkire
anstaunen	megbámul vkit
antreten	megkezd vmit
beantworten	válaszol vmire
beginnen	kezd vmit

behandeln	bánik <i>vkivel</i> , szól <i>vmiről</i>
bekommen	<i>kap vmit</i>
benötigen	<i>szüksége van vmire</i>
beraten	<i>tanácsot ad vkinek</i>
beruhigen	<i>megnyugtat vkit</i>
beschimpfen	<i>szid vkit</i>
beschwören	<i>esküszik vmire</i>
besitzen	<i>van vmije</i>
besorgen	<i>beszerez, elvégez, ellát vmit</i>
besteigen	<i>beszáll vmibe, felmászik vmire</i>
betreffen	<i>vonatkozik vmire</i>
betreten	<i>belép vhova</i>
betreuen	<i>gondoskodik vkiről</i>
bewältigen	<i>megbirkózik vmivel</i>
brauchen	<i>szüksége van vmire</i>
breit sein	<i>széles</i>
charakterisieren	<i>jellemző vkit</i>
dauern	<i>tart vmennyi ideig</i>
decken	<i>terít</i>
dick sein	<i>vastag</i>
entschuldigen	<i>megbocsát vmiért</i>
enttäuschen	<i>csalódást okoz vkinek</i>
forschen	<i>kutat vmit, vmi után</i>
fragen	<i>kérdez vmit</i>
geben, es	<i>van, akad, létezik, előfordul vmi</i>
gewohnt sein	<i>megszokik vmit</i>
groß sein	<i>nagy, magas</i>
gucken	<i>néz vmit</i>
haben	<i>van vmije, birtokol vmit</i>
haben, eilig, es	<i>siet</i>
haben, gut, es	<i>jó dolga van</i>
haben, leicht, es	<i>könnyű dolga van</i>
haben, satt	<i>elege van vmiből</i>
haben, schlecht, es	<i>rossz dolga van</i>
haben, schwer, es	<i>nehéz dolga van</i>
heiraten	<i>megházasodik</i>
hoch sein	<i>magas</i>
holen	<i>hoz vmit</i>
kämmen	<i>megfésül vmit</i>
kennen	<i>ismer vmit/vkit</i>
kennen lernen	<i>megismerkedik vkivel</i>
kochen	<i>főz vmit</i>
kontrollieren	<i>ellenőriz vmit</i>
kosten	<i>kerül vmibe, megkóstol vmit</i>
lang sein	<i>hosszú</i>
legen	<i>odatesz vmit</i>
lernen	<i>tanul vmit</i>
loswerden	<i>megszabadul vmitől</i>
machen, kaputt	<i>tönkretesz vmit</i>
machen, Musik	<i>zenél</i>
meinen	<i>gondol, vél vmit</i>
missbrauchen	<i>visszaél vmivel</i>
nachschlagen	<i>utánanéz vminek</i>
nehmen, in Angriff	<i>hozzáfog vmihez</i>
nehmen, Platz	<i>helyet foglal</i>
passieren	<i>átmegy vmin</i>
schmerzen	<i>fájdalmat okoz vkinek</i>
schwer sein	<i>nehéz</i>
singen	<i>énekel vmit</i>

spielen	játszik <i>vmin</i>
sprechen	beszél <i>vkivel</i>
tief sein	mély
treffen	találkozik <i>vkivel</i>
überstehen	átesik <i>vmin</i> , átvészel <i>vmit</i>
umgehen	kijátszik, megkerül <i>vmit</i>
umkreisen	keríng <i>vmi</i> körül
unternehmen	vállalkozik <i>vmire</i>
verdienen	pénzt keres, megérdemel <i>vmit</i>
vereinbaren	megegyezik <i>vmiben</i>
vergessen	elfelejt <i>vmit</i>
wagen	mer <i>vmit</i>
weit sein	messze
wert sein	értékű, ér <i>vmennyit</i>
wetten	fogad <i>vmennyibe</i>
an + Dat:	
anbinden	hozzákötöz <i>vmihez</i>
ändern	változtat <i>vmin</i>
arbeiten	dolgozik <i>vmin</i>
arm sein	szegény <i>vmiben</i>
aussetzen	kifogásol <i>vmit</i>
berauschen, sich	megmámorosodik <i>vmitől</i>
bereichern, sich	meggazdagszik <i>vmiből</i>
beteiligen, sich	részeseidik <i>vmiben</i>
beteiligt sein	részt vesz <i>vmiben</i>
bleiben, am Leben	életben marad
einbüßen	veszít <i>vmiből</i>
erfreuen, sich	örvendezik <i>vminek</i>
ergötzen, sich	élvez <i>vmit</i>
erkranken	elkap <i>vmilyen betegséget</i>
erkrankt sein	beteg
fehlen, es	múlik <i>vkin</i>
festhalten	ragaszkodik <i>vmihez</i>
festhalten, sich	ragaszkodik <i>vmihez</i>
frieren, sich es	fázik <i>vmije</i>
gewinnen	nagyobb lesz <i>vmilyen téren</i>
haben, Spaß	örömét leli <i>vmiben</i>
handeln	bánik <i>vkivel</i>
hängen	csüng <i>vkin</i>
interessiert sein	érdekel <i>vmiben</i>
krank sein	beteg
leiden	szenved <i>vmitől</i>
liegen	múlik <i>vmin</i>
liegen, es	múlik <i>vkin</i>
mitwirken	közreműködik <i>vmiben</i>
orientieren	tájékoztat <i>vmiről</i>
rächen, sich	megbosszulja magát <i>vmi miatt</i>
reich sein	gazdag <i>vmiben</i>
schreiben	hosszasan ír <i>vmit</i> , dolgozik <i>vminek a megírásán</i>
schuld sein	hibás <i>vmiben</i>
sparen	spórol <i>vmin</i>
sterben	meghal <i>vmiben</i>
stören, sich	zavarja <i>vmi</i>
teilnehmen	részt vesz <i>vmin</i>
übertreffen	túltesz <i>vmin</i> , meghalad <i>vmit</i>
unschuldig sein	ártatlan <i>vmiben</i>
verdienen	(pénzt) keres <i>vmin</i>
vergehen, die Freude	elmegy a kedve <i>vmitől</i>
verletzen, sich	megsérül <i>vmije</i>

verlieren	veszít vmiből
verzweifeln	kétségbe esik vmi miatt
vorbeifahren	elmegy vmi mellett /kocsival/
vorbeigehen	elmegy vmi mellett
vorbereiten	mellébeszél vminek
zunehmen	gyarapodik vmiben
zweifeln	kételkedik vmiben
auf + Dat:	
basieren	alapszik vmin, nyugszik vmin
beharren	ragaszkodik vmihez
beruhen	nyugszik vmin
bestehen	ragaszkodik vmihez
landen	földet ér valahol, landol valahol
lasten	ránehezedik vkire
aus + Dat:	
befreien	kiszabadít vmiből
bestehen	áll vmiből
entkommen	megmenekül vhonnan
entstehen	keletkezik vmiből
ergeben, sich	következik vmiből
erzeugen	létrehoz, előállít vmiből
fliehen	menekül vmiből
folgen	következik vmiből
lernen	tanul vmiből
resultieren	következik vmiből
retten	kiment vmiből
stammen	származik vmiből
vertreiben	elűz vhonnan
zusammensetzen, sich	képződik vmiből
bei + Dat:	
angesehen sein	tekintélye van vki előtt
arbeiten	dolgozik vhol
beklagen, sich	panaszkodik vkinél
beliebt sein	kedvelt vki számára
bestellen	rendel vkinél
bleiben	marad vmiben
erkundigen, sich	tudakozódik vkinél
helfen	segít vmiben
hindern	akadályoz vmiben
liegen	múlik vmin/vkin
machen, sich beliebt	megkedvelte magát vkivel
stören	zavar vmiben
überraschen	melegpett vmi közben
unentbehrlch sein	nélkülvilágos vmihez
verständnisvoll sein	megértő vkivel szemben
zuschauen	megnéz vmi közben
in + Dat:	
auskennen, sich	kiismeri magát vmiben
befinden, sich	tartózkodik vhol
irren, sich	téved vmiben
nachschnallen	utánanéz vmiben [könyvben]
schwach sein	gyenge vmiben
stark sein	erős vmiben
täuschen, sich	csalódik vmiben
mit + Dat:	
aasen	pocsékol vmit, pazarol vmit
abfinden, sich	belenyugszik vmbibe
abstimmen, sich	összeegyezik vkel
anfangen	elkezd vmit
anstecken	megfertőz vmtivel

aufhalten	<i>felhagy vmit</i>
aufhören	<i>abnahagy vmit</i>
aufräumen	<i>végel vmit, véget vet vminek, felszámol vmit</i>
auseinander setzen, sich	<i>megbeszél vkivel, megállapodik vkivel</i>
aus helfen	<i>kisegít vmit</i>
auskommen	<i>"kijön" vkivel/vmiből</i>
aussöhnen, sich	<i>kibékül vkivel</i>
beauftragen	<i>megbíz vmit</i>
bedecken	<i>betakar vmit</i>
bedrohen	<i>feneget vmit</i>
befassen, sich	<i>foglalkozik vmit</i>
befreunden, sich	<i>összebarátkozik vkivel</i>
beginnen	<i>elkezd vmit</i>
begnügen, sich	<i>megelégszik vmit</i>
bekannt sein	<i>ismer vkit</i>
beschäftigen, sich	<i>foglalkozik vkivel</i>
besprechen, sich	<i>tanácskozik vkivel</i>
drohen	<i>feneget vmit</i>
durchsetzen, sich	<i>tele van tüzelve vmit</i>
einigen, sich	<i>megegyezik vkivel, kibékül vkivel</i>
fertig sein	<i>kész vmit</i>
kränken	<i>megbánt vmit</i>
langweilen	<i>untat vmit</i>
plagen, sich	<i>bajlódik vmit, gyötörökik vmit</i>
prahlen	<i>dicsekszik vmit</i>
raufen	<i>(játékból) birkózik vkivel</i>
rechnen	<i>számol vmit, számít vmire</i>
rechtfertigen, sich	<i>igazolja magát vmit</i>
ringen	<i>birkózik vkivel</i>
schließen	<i>zár vmit [pl. lakattal]</i>
treffen, sich	<i>találkozik vkivel</i>
trösten	<i>vigasztal vkivel</i>
übertreiben	<i>eltúloz vmit</i>
umgehen	<i>bánik vmit, kezel vmit</i>
verabreden, sich	<i>találkozót beszél meg vkivel</i>
verbinden, sich	<i>egybekel vkivel</i>
vergleichen	<i>összehasonlít vmit</i>
versorgen	<i>ellát vmit</i>
verstehen, sich	<i>megértik egymást vkivel</i>
vertragen, sich	<i>összefér vkivel, megfér vkivel</i>
vertraut sein	<i>járatos vmben</i>
verwandt sein	<i>rokona vkinek</i>
zögern	<i>halogat vmit</i>
zufrieden geben, sich	<i>megelégszik vmit</i>
zufrieden sein	<i>elégedett vmit</i>
nach + Dat:	
anstellen, sich	<i>sorba áll vmiért</i>
aussehen	<i>látszik vmyennek</i>
begierig sein	<i>vágyakozik vmire</i>
duften, es	<i>vmilyen illat van</i>
durstig sein	<i>szomjaszik vmire</i>
erkundigen, sich	<i>érdeklődik vmi felől</i>
forschen	<i>kutat vmit</i>
fragen	<i>megérdeklődik vmit</i>
geraten	<i>hasonlit vkire</i>
greifen	<i>nyúl vmi után</i>
hungry sein	<i>éhezik vmire</i>
reichen	<i>nyúl vmi után, nyúl vmiért</i>
richten, sich	<i>igazodik vkihez</i>

riechen, es	<i>vmilyen szag van</i>
rufen	<i>szól vkinék, szól vki után</i>
schicken	<i>elküld vkiért</i>
schmecken	<i>vmilyen íze van</i>
sehnern, sich	<i>vágyódik vmire</i>
streben	<i>törekszik vmire</i>
suchen	<i>keres vmit</i>
trachten	<i>törekszik vmire</i>
umdrehen, sich	<i>megfordul vki után</i>
umsehen, sich	<i>néz vmi után, keres vmit</i>
verlangen	<i>vágyik vmire</i>
verrückt sein	<i>megőrül vmiért</i>
unter + Dat:	
leiden	<i>szenved vmitől</i>
verstehen	<i>ért vmit vmi alatt</i>
von + Dat:	
abberufen	<i>felment vmitől, visszahív/visszarendel vmitől</i>
abhängen	<i>függ vkitől</i>
ablenken	<i>eltérít vmitől</i>
abschreiben	<i>leír vkiről, lemasol vkiről</i>
absehen	<i>mellőz vmit</i>
abstechen	<i>különbözik vmitől</i>
ausgehen	<i>kiindul vmiből</i>
begeistert sein	<i>el van ragadatva vmitől</i>
berichten	<i>beszámol vmiről</i>
besessen sein	<i>megszálltja vminek</i>
distanzieren, sich	<i>távol marad vmitől, elkülönül vmitől</i>
entfernen, sich	<i>eltávolodik vmitől</i>
enttäuscht sein	<i>csalódott vmiben</i>
erholen, sich	<i>felépül vmiből</i>
ernähren, sich	<i>táplálkozik vmivel</i>
erwachen	<i>felébred vmitől</i>
fern halten, sich	<i>távol tartja magát vmitől</i>
handeln	<i>szól /film/ vmiről</i>
hören	<i>hall vkiről</i>
loskommen	<i>megszabadul vmitől</i>
reden	<i>társalog vmiről</i>
sein, von Bedeutung	<i>nagy jelentőségű</i>
singen	<i>énekel vmit</i>
sprechen	<i>beszél vmiről</i>
träumen	<i>álmódik vmiről/vkiről</i>
trennen, sich	<i>elszakad vmitől [pl. könyvtől]</i>
überzeugen, sich	<i>meggyőződik vmiről</i>
überzeugt sein	<i>meg van győződve vmiről</i>
unterscheiden, sich	<i>különbözik vmitől</i>
verabschieden, sich	<i>elbúcsúzik vkitől</i>
verschieden sein	<i>különbözik vmitől</i>
verstehen	<i>jártas vmiben</i>
voll sein	<i>tele van vmivel</i>
wissen	<i>tud vmit vmiről</i>
vor + Dat:	
ängstigen, sich	<i>fél vmitől</i>
blass sein	<i>sápadt vmitől</i>
bleich sein	<i>sápadt vmitől</i>
brüllen	<i>ordít vmitől</i>
drücken, sich	<i>meglög vmi elől</i>
ekeln, sich	<i>undorodik vmitől</i>
erröten	<i>elpirul vmitől</i>
erschrecken	<i>megijed vmitől</i>
erstarren	<i>megdermed vmitől</i>

fliehen	menekül vmi elől
flüchten	menekül vmi elől
fürchten, sich	retteg vmitől
geheim halten	titokban tart vki előtt
grauen, es	irtózik vmitől
haben, Angst	fél vmitől
lachen	nevet vmitől
reden	beszél vmiről
schaudern	borzong vmitől
scheuen, sich	fél vmitől
schützen, sich	védekezik vmi ellen
starr sein	megdermed, megnémül vmitől
sterben	meghal vmitől
stumm sein	megdermed, megnémül vmitől
vergehen	megörül vmitől
verstecken, sich	elbújik vki elől
warnen	figyelmeztet vmire, óv vmitől
weinen	sír vmi miatt
zittern	reszket vmitől
zurückschrecken	visszariad vmitől
zu + Dat:	
anmelden, sich	jelentkezik vmire
aufrufen	felhív vmire
aufschwingen, sich	jut vmire
befähigen	alkalmassá /képessé tesz vmire
beitragen	hozzájárul vmihez
bekennen, sich	kiáll vmi mellett
berechtigen	feljogosít vmire
bereit sein	kész vmire
dienen	szolgál vmire
entschließen, sich	elhatározza magát vmire
entwickeln, sich	fejlődik vmiré
fähig sein	képes vmire
freundlich sein	barátságos vkihez
führen	vezet vmihez
gehören	tartozik vhova
gelangen	szert tesz vmire
genügen	elegendő vmire
gratulieren	gratulál vmihez
greifen	nyúl vmi után [könyv, alkohol]
hinausschauen	kinéz /ablakon/ vmire
imstande sein	képes vmire
kommen	alkalmat talál vmire
kommen, es	sor kerül vmire
meinen	vélekedik vmiről
neigen	hajlamos vmire
passen	illik vkihez
sagen	mond vkinek vmit
schweigen	hallgat vmiről
sprechen	beszél vkihez
taugen	alkalmas, használható vmire
tauglich sein	alkalmas vmire
übergehen	átáll vmire
verpflichten	kötelez vmire
wenden, sich	folyamodik vmihez
zählen	számít vminek
zu + Infinitiv:	
aufhören	abbahagy vmit
hoffen	reménykedik vmben
lohnen, sich es	érdesmes vmit csinálni

Dativ:

abhold sein	<i>megvet vkit</i>
abträglich sein	<i>káros vmire</i>
ähneln	<i>hasonít vkire</i>
ähnlich sein	<i>hasonló vkihez</i>
angeboren sein	<i>vele született vmi vkivel</i>
angehören	<i>tartozik vhova</i>
angemessen sein	<i>méltányos vmiivel</i>
angleichen, sich	<i>hozzáidomul vmihez</i>
anhaften	<i>jellemző rá</i>
ankommen	<i>megérkezik vhova</i>
anpassen, sich	<i>alkalmazkodik vmihez</i>
anschließen, sich	<i>csatlakozik vmihez</i>
anstehen	<i>illik vkihez</i>
antworten	<i>válaszol vkinek</i>
aufdrängen, sich	<i>nyakába varja magát</i>
auffallen	<i>feltúnik vkinek</i>
auflauern	<i>kiles vkit</i>
ausweichen	<i>kitér vmi elől</i>
begegnen	<i>összefut, találkozik vkivel</i>
beikommen	<i>elér vkit</i>
beipflichten	<i>helyesel</i>
beistehen	<i>támogat vkit</i>
beistimmen	<i>helyesel vmit</i>
beitreten	<i>belép vmibe, csatlakozik vmihez</i>
beiwohnen	<i>részт vesz vmin</i>
bekannt sein	<i>ismer vmit</i>
bevorstehen	<i>előtte áll vkinek vmi</i>
böse sein	<i>haragszik vkire</i>
danken	<i>köszönetet mond vkinek</i>
dienen	<i>szolgál vkinek</i>
drohen	<i>feneget vkit</i>
einfallen	<i>eszébe jut vkinek</i>
einleuchten	<i>megért vmit</i>
entfallen	<i>kiesik vmi, elfelejt vmit</i>
entfliehen	<i>elmenekül vki elől</i>
entgehen	<i>megmenekül vkitől</i>
entkommen	<i>megszabadul vmitől</i>
entlaufen	<i>megszökik vkitől</i>
entrinnen	<i>megmenekül vmből</i>
entsagen	<i>lemond vmiről</i>
entschlüpfen	<i>kicsúszik a száján</i>
entsprechen	<i>megfelel vkinek</i>
entstammen	<i>származik vmből</i>
entwachsen	<i>kinő vmből</i>
entwischen	<i>kereket old vki elől</i>
entziehen, sich	<i>kihúzza magát vmi alól</i>
erliegen	<i>vereséget szenved</i>
fallen, leicht	<i>könnyen megy</i>
fallen, schwer	<i>nehezére esik</i>
fehlen	<i>vmi baja van; hiányzik vhonnán</i>
fluchen	<i>elátkoz vmit</i>
folgen	<i>követ vmit</i>
gebühren	<i>illet vkit</i>
gefallen	<i>tetszik vkinek</i>
gehen, gut	<i>jól van</i>
gehen, schlecht	<i>rosszul van</i>
gehören	<i>valakié</i>
gelingen	<i>sikerül vkinek</i>

gelten	<i>szól vkinék, illet vkit</i>
gewachsen sein	<i>boldogul vmiivel</i>
glauben	<i>hisz vkinék</i>
gleich sein	<i>egyenlő vmiivel</i>
gleichen	<i>hasonlit vkiire</i>
gram sein	<i>haragszik vkiire</i>
gratulieren	<i>gratulál vkinék</i>
grollen	<i>neheztel vkiire</i>
klatschen, Beifall	<i>megtapsol vkit</i>
helfen	<i>segít vkinék</i>
liegen, nicht, es	<i>nem megy vkinék vmi</i>
machen, Spaß	<i>mulattat vkit</i>
misstrauen	<i>nem bízik vkiiben</i>
nacheifern	<i>buzgón követ vkit</i>
nachgehen	<i>utánamegy vkinék, követ vkit</i>
nachkommen	<i>teljesít vmit, véghez visz vmit</i>
nachspüren	<i>nyomoz vmi után</i>
nachstellen	<i>üldözöbe vesz vkit</i>
nachtrauern	<i>sirat vmit</i>
nahe sein	<i>közel van vmihez</i>
nahen, sich	<i>fordul vkihez</i>
nähern, sich	<i>közeledik vkihez</i>
nutzen	<i>használ, jót tesz</i>
nützen	<i>használ, jót tesz</i>
passen	<i>illik, jól áll, megfelel</i>
passieren	<i>előfordul vkiivel vmi</i>
recht sein	<i>megfelel vkinék</i>
schaden	<i>árt vkinék</i>
schädlich sein	<i>árt vminek, káros vmire</i>
schlecht sein	<i>rosszul van</i>
schmecken	<i>ízlik vkinék</i>
schmerzen	<i>fáj vkinék vmije</i>
schwinden	<i>elhagyja vmije</i>
sehen, ähnlich	<i>hasonlit vkiire</i>
sein	<i>vmilyen állapotban van</i>
trauen	<i>bízik vkiiben</i>
treu sein	<i>hű vkihez</i>
trotzen	<i>dacol vkiivel</i>
tun, gut	<i>jót tesz</i>
tun, klug	<i>okosat tesz</i>
tun, leid	<i>sajnál</i>
tun, recht	<i>helyeset tesz</i>
tun, schlecht	<i>rosszat tesz</i>
tun, weh	<i>fáj vkinék vmije</i>
übel sein	<i>rosszul van</i>
überlegen sein	<i>fölényben van vkiivel szemben</i>
unterlegen sein	<i>alulmarad, gyengébb vkinél</i>
unterliegen	<i>vereséget szenved</i>
unterstehen	<i>vki alá tartozik</i>
verhasst sein	<i>gyűlöletes vkinék</i>
vertrauen	<i>bízik vkiiben</i>
verzeihen	<i>megbocsát vkinék</i>
vorangehen	<i>megelőz vkit</i>
voraus sein	<i>megelőz vkit</i>
vorbeugen	<i>elkerül vmit</i>
vorstehen	<i>vezet vmit</i>
wegkommen	<i>elveszik vmije</i>
wegläufen	<i>elfut vki elöl</i>
weichen	<i>kitér vmi elöl</i>

werden, gerecht	<i>megfelel vminek</i>
werden, lahm	<i>megbénül vkinek vmije</i>
widerfahren	<i>megesik vkivel</i>
widerlich sein	<i>utál vkit</i>
widersprechen	<i>ellentmond vkinek</i>
winken	<i>integet vkinek</i>
zufallen	<i>ráhárul vkire</i>
zufliegen	<i>odaszáll vkihez</i>
zugetan sein	<i>kedvel vkit</i>
zugewandt sein	<i>fogékony vmire</i>
zuhören	<i>figyel vkire</i>
zukommen	<i>eljut vkihez, jog a van vmihez</i>
zuneigen, sich	<i>vonzódik vkihez</i>
zureden	<i>rábeszél vkit</i>
zürnen	<i>haragszik vkire</i>
zusehen	<i>odafigyel vkire</i>
zusetzen	<i>megvisel vkit</i>
zustehen	<i>megilleti</i>
zustimmen	<i>elfogad vmit</i>
zustoßen	<i>történik vele vmi</i>
zutrinken	<i>iszik vki egészségére</i>
zuvorkommen	<i>elebe vág vkinek</i>
zuwenden, sich	<i>fordul vkihez</i>
Genitiv:	
annehmen, sich	<i>törödik vkivel</i>
bedienen, sich	<i>használ</i>
bedürfen	<i>rászorul vmire</i>
befleißigen, sich	<i>törekzik vmire</i>
begeben, sich	<i>lemond vmiről</i>
bemächtigen, sich	<i>hatalmába kerít vmit</i>
berauben	<i>megfosztani vmitől</i>
beschuldigen	<i>vádolják vmiivel</i>
beschuldigt sein	<i>vádolják vmiivel</i>
bewusst sein, sich ^D	<i>tudatában van vminek, érzi magát vminek</i>
enthalten, sich	<i>tartózkodik vmitől, visszatart vmit</i>
entledigen, sich	<i>teljesít vmit</i>
entraten	<i>nélkülez vmit</i>
entsinnen, sich	<i>emlékszik vmire</i>
entwöhnen, sich	<i>leszokik vmiről</i>
erbarmen, sich	<i>megkönyörül vkin</i>
erfreuen, sich	<i>örvend vminek</i>
ermangeln	<i>híján van vminek</i>
erwehren, sich	<i>védekezik vmi ellen</i>
fähig sein	<i>képes vmire</i>
gedenken	<i>megemlékezik vkiről</i>
gewiss sein, sich ^D	<i>biztos vmben</i>
müde sein	<i>belefárad vmbibe</i>
rühmen, sich	<i>dicsekszik vmiivel</i>
schämen, sich	<i>szégyell vmit</i>
schuldig sein	<i>bünös vmben</i>
sein, der Ansicht	<i>azon a nézetben van</i>
sein, der Auffassung	<i>az a felfogása, hogy</i>
sein, der Laune	<i>vmilyen hangulatban van vki</i>
sein, der Meinung	<i>az a véleménye, hogy</i>
sicher sein, sich ^D	<i>biztos vmben</i>
sterben	<i>meghal vmbilen módon</i>
verrächtig sein	<i>gyanús vmben</i>
vergewissern, sich	<i>megbizonyosodik vmiről</i>
wert sein	<i>érdesmes</i>

würdig sein	méltó vmire
wegen + Gen:	
beleidigt sein	<i>meg van sértődve vmi miatt</i>
Nominativ:	
heißen	<i>hívna vkit vhogyan</i>
werden	<i>lesz, válik vminevé</i>
Akkusativ + Akkusativ:	
abfragen	<i>kikérdez vkitől vmit</i>
angehen	<i>köze van vmihez</i>
heißen	<i>mond vkit vminek</i>
kosten	<i>kerül vkinek vminebe</i>
lehren	<i>tanít vkit vmire, vkinek vmit</i>
nennen	<i>vkit vminek nevez, szólít</i>
schelten	<i>mond, nevez vkit vminek</i>
schimpfen	<i>szid, gyaláz, mond vkit vminek</i>
Akkusativ als Akkusativ:	
ansehen	<i>néz vkit vminek</i>
betrachten	<i>vmit vminek tekint, tart</i>
bezeichnen	<i>tart, nevez, mond, számít vkit vminek</i>
kennen	<i>vkit vminek ismer</i>
Dativ + Akkusativ:	
aberkennen	<i>megfoszt vkit vmitől / jogtól, címtől/</i>
abgewinnen	<i>elnyer, elhódít vkitől vmit; szert tesz vmire, talál vmit vmben</i>
abgewöhnen	<i>leszoktat vkit vmiről</i>
abgewöhnen, sich ^D	<i>leszokik vmiről</i>
abkaufen	<i>megvesz, elvesz vkitől vmit</i>
abnehmen	<i>átvesz, elvesz vkitől vmit; leveszi /a gondot/ vki válláról</i>
abschlagen	<i>megtágad vkitől vmit</i>
absprechen	<i>elvitat vkitől vmit</i>
abstatten, einen Besuch	<i>látogatást tesz vkinél</i>
abtrocknen, sich ^D	<i>megtörli vmijét</i>
anbieten	<i>megkínál vkit vmiivel, kínál vkinek vmit</i>
angewöhnen	<i>rászoktat vkit vmire</i>
angewöhnen, sich ^D	<i>rászokik vmiire</i>
anhören	<i>észre vesz /hallással/ vkin vmit</i>
anhören, sich ^D	<i>meghallgat vkit</i>
anmerken	<i>észrevesz vkin vmit</i>
anpassen	<i>hozzáigazít vmihez vmit</i>
ansehen	<i>észrevesz /látással/ vkin vmit</i>
ansehen, sich ^D	<i>megnéz vmit</i>
antun	<i>okoz, elkövet vmit vkivel szemben; megbabonáz, rabul ejt, elbűvöl vkit</i>
anvertrauen	<i>rábíz vkire vmit; bizalmasan közöl, elárul vkinek vmit</i>
ausziehen	<i>levesz, levet vkiről vmit</i>
beibringen	<i>megtanít vkinek vmit; tudomására hoz vkinek vmit</i>
beifügen	<i>csatol vmihez vmit</i>
beilegen	<i>mellékel vmihez vmit</i>
beimessen	<i>tulajdonít vminek vmit</i>
beimischen	<i>kever vmihez, vminebe vmit</i>
bekannt geben	<i>megismertet vkit vmiivel</i>
bescheren	<i>megajándékoz vkit vmiivel</i>
entnehmen	<i>kivesz vmből vmit; megért vmből vmit</i>
entreißen	<i>elragad vkitől vmit</i>
entwenden	<i>ellop vkitől vmit</i>
entziehen	<i>megvon, megtágad vkitől vmit</i>
erkälten, sich ^D	<i>megfázik vijke</i>
eröffnen	<i>megnyit vkinek, vki előtt vmit</i>
erzählen	<i>mesél vkinek vmit</i>

geben, die Hand	kezet fog vkitől
geben, sich ^D Mühe	töri magát, vesződik vmihez
gewähren	nyújt vmit vkinek, részesít vkitől vmitben
gönnen	<u>Állító mondatban:</u> nem irigyel, nem sajnál vkitől vmit, kíván vkinek vmit <u>Tagadó mondatban:</u> irigyel, sajnál vkitől vmit
hinzufügen	hozzáfűz vmihez vmit
kämmen, sich ^D die Haare	megfésülködik
messen, sich ^D das Fieber	lázat mér
mitteilen	közöl vkitől vmit
nachsagen	rosszat mond, plétykál vkitől
rauben	elrabol, elvesz vkitől vmit
retten	megmenti vkinek vmitjét
schenken	megajándékoz vkitől vmit
schreiben	ír vkinek vmit
schulden	tartozik vkinek vmit
schuldig sein	tartozik vkinek vmit
stehlen	ellop vkitől vmit
stellen, eine Frage	kérdést tesz fel vkinek
übel nehmen	rossz néven vesz vkitől vmit
überlassen	rágagy vkitől vmit
überlegen, sich ^D	meggondol, megfontol vmit
untersagen	megtilt vkinek vmit, eltilt vkitől vmit
verbergen	eltitkol vki elől vmit
verbrennen, sich ^D	megégeti vmitjét
verheimlichen	eltitkol vmit vki elől
versagen	megtagad vkitől vmit
verweigern	megtagad vkitől vmit
verzeihen	megbocsát vkinek vmit, vmiért
vorziehen	előnyben részesít vmit vmihez szemben
waschen, sich ^D die Hände	kezet mos
wegnehmen	elvesz vkitől vmit
weitergeben	továbbad, továbbít vkinek vmit
zudenken	szán vkinek vmit
zufügen	okoz vkinek vmit
zumuten	feltételez vkitől vmit
zutrauen	"kinéz" vkitől vmit, feltételez vkitől vmit
Akkusativ + Genitiv:	
anklagen	vádol vkitől vmit
belehren	vmilyen belátásra bír vkitől
berauben	megfoszt vkitől vmit
beschuldigen	vádol vkitől vmit
bezichtigen	megvádol vkitől vmit
entbinden	feloldoz, felment vkitől vmi alól
entheben	felment vkitől vmi alól
entkleiden	megfoszt vkitől vmit
entwöhnen	leszoktat vkitől vmiről
überführen	rábizonyít vkitől vmit
verdächtigen	gyanúsít vkitől vmit
versichern	biztosít vkitől vmiről
würdigen	méltat vkitől vmihez
zeihen	vádol vkitől vmit
Akkusativ + an+Akk:	
anknüpfen	hozzáköt vmit vmihez
anschließen	csatlakoztat vmit vmihez
austeilen	feloszt vmit vkitől között
binden	köt vmit vmihez
erinnern	emlékeztet vkitől vmihez
gewöhnen	hozzászoktat vkitől vmihez
halten, sich	tartja magát vmihez

schreiben	ír vmit vkinek
stellen, eine Frage	kérdést tesz fel vkinek
stellen, einen Antrag	kérvényt nyújt be vhova
verraten	elárul vkit vkinek
verweisen	küld, utasít vkit vkihez
weitergeben	továbbad vmit vkinek
wenden	fordít, költ vmit vmire
Akkusativ + an+Dat:	
auslassen	kitölt vmit vkin
bemerken	észrevesz vmit vmiből
erkennen	felismer vkit vmiről
finden, Freude	örömét leli vmiben
finden, Gefallen	kedvét leli vmiben
haben, Bedarf	szüksége van vmiire
haben, Interesse	érdekel vmben
haben, Mangel	szűkében van vminek
haben, Reserve	tartaléka, készlete van vmből
haben, Schuld	hibás vmben
haben, Vorrat	tartaléka, készlete van vmből
haben, Zweifel	kételkedik vmben
halten	vkit vminél fogva tart
hindern	megakadályoz vkit vmben
nehmen, (sich ^D) Beispiel	példát vesz vkiről
nehmen, Anstoß	megbotránkozik vmin
nehmen, Anteil	részt vesz, osztozik vmben
Akkusativ + auf+Akk:	
prüfen	kipróbálja vminek vmijét
wenden	fordít, költ vmit vmire
Akkusativ + bei+Dat:	
hindern	megakadályoz vkit vmben
leisten, Hilfe	segítséget nyújt vmben
stören	zavar vkit vmben
Akkusativ + durch+Akk:	
dividieren	eloszt vmit vmiivel
teilen	eloszt vmit vmiivel
Akkusativ + für+Akk:	
achten	tart, tekint vkit, vmit vkinek, vminek
ansehen	néz vkit vminek
ausgeben	feltüntet vkit, vmit vkinek, vminek
ausgeben, Geld	költ, kiad /pénzt/ vmiire
erklären	nyilvánít vkit vminek
haben Sinn	érzéke, hajlama van vmihez
haben, Interesse	érdeklődik vmi iránt
haben, Verständnis	megértést tanúsít vmi iránt
halten	tart, tekint vmit vminek
hegen, Gefühle	érzelmeket táplál vki iránt
leisten, Ersatz	megtérít vmit, kárpótol vmiért
nehmen, Stellung	állást foglal vmi mellett
vorbereiten	felkészít vkit vmiire
Akkusativ + gegen+Akk:	
nehmen, Stellung	állást foglal vmi ellen
tauschen	cserél vmit vmire
Akkusativ + in+Akk:	
schneiden	/fel/vág vmit vmiire
spalten	hasít, tördel vmit vmiire
teilen	/fel/oszt vmit vmiire
verwandeln	változtat vmit vmiivé
zerbrechen	összetör vmit vmiire
Akkusativ + in+Dat:	
ausleihen	kikölcsönöz vmit vhonnan
unterrichten	tanít vkinek vmit

Akkusativ + mit+Dat:	
belästigen	<i>zaklat vkit vmivel</i>
beliefern	<i>szállít vkinek vmit</i>
haben, Mitleid	<i>részvétTEL van vki iránt</i>
haben, zu tun	<i>köze van vmihez</i>
machen, Schluss	<i>véget vet vminek</i>
Akkusativ + nach+Dat:	
benennen	<i>elnevez vkit vmiről</i>
beurteilen	<i>megítél vkit vmi szerint</i>
fragen	<i>/meg/kérdez vkitől vmit</i>
kennen, dem Namen nach	<i>névről ismer vkit</i>
Akkusativ + um+Akk:	
ansprechen	<i>kér vkitől vmit</i>
beneiden	<i>irigyel vkit vmiért</i>
betrügen	<i>becsap vkit /vmilyen összeggel/; kiforgat vkit vmijéből</i>
bitten	<i>kér vkitől vmit</i>
bringen	<i>megfoszt vkit vmitől</i>
ersuchen	<i>kér vkitől vmit</i>
haben, Angst	<i>aggódni vkiért</i>
machen, sich ^D Sorgen	<i>aggódik vkiért</i>
verlängern	<i>meghosszabbít vmit vmennyivel</i>
Akkusativ + über+Akk:	
denken	<i>gondol vkiről, vmiről vmit</i>
informieren	<i>tájékoztat vkit vmiről</i>
zerbrechen, sich ^D den Kopf	<i>töri a fejét vmin</i>
Akkusativ + von+Dat:	
abbringen	<i>lebeszél vkit vmiről</i>
abhalten	<i>akadályoztat vkit vmben</i>
abholen	<i>elmegy vkiért vhova</i>
ausschließen	<i>kizární vkit/vmit vmből</i>
befreien	<i>megszabadít vkit vmitől</i>
denken	<i>gondol vmit vmiről</i>
erwarten	<i>elvár vmit vmitől</i>
erzählen	<i>mesél vmit vmiről</i>
freisprechen	<i>felment vkit vmi alól</i>
überzeugen	<i>meggyőz vkit vmiről</i>
verstehen	<i>ért vmihez</i>
wahren, Distanz	<i>/be/tartja a távolságot vkitől, vmitől</i>
Akkusativ + vor+Dat:	
beschützen	<i>megóv, megvéd vkit vmitől</i>
bewahren	<i>/meg/óv vmitől</i>
ekeln, es	<i>undorít vkit, undorodik vkitől</i>
haben, Achtung	<i>tisztel vkit</i>
haben, Angst	<i>fél vmitől</i>
retten	<i>megment vkit vmitől</i>
schützen	<i>megvéd vkit vmitől</i>
verbergen	<i>eltitkol vmit vki elől</i>
warnen	<i>óva int vkit vmitől</i>
Akkusativ + zu+Dat:	
anhalten	<i>nevel, késztet, szoktat vkit vmire</i>
auffordern	<i>felkér, kihív vkit vmire</i>
aussehen	<i>kiszemel, kinéz, kiválaszt vkit vmilyen célra</i>
befördern	<i>elölépetet vkit vmit</i>
beglückwünschen	<i>gratulál, szerencsét kíván vkinek vmihez</i>
benutzen	<i>/ki/használ vmit vmire</i>
bestimmen	<i>rábeszél, rábír vkit vmire</i>
bewegen	<i>késztet, indít vkit vmire</i>
bringen	<i>viszi vmire, lesz belőle vmi</i>
einladen	<i>meghív vkit vmire</i>

ermächtigen	<i>felhatalmaz vkit vmire</i>
ermahnen	<i>buzdít, int vkit vmire</i>
ernennen	<i>kinevez vkit vmivé</i>
erziehen	<i>farag, nevel vkit vmit, nevel vkit vmire</i>
gebrauchen	<i>használ vmit vmire</i>
haben, Hang	<i>hajlama, vonzalma van vmi iránt</i>
haben, Lust	<i>kedve van vmihez</i>
haben, Vertrauen	<i>bizalma van vki iránt</i>
haben, zum Gegenstand	<i>vkinek a tárgyat képezi</i>
inspirieren	<i>inspirál vkit vmire, megihlet vkit vmire</i>
nehmen, Stellung	<i>állást foglal vmben</i>
nötigen	<i>erősen kínál, unszol vkit vmire</i>
nutzen	<i>hasznosít vmit vmire</i>
rechnen	<i>sorol, számít vmihez, vmi közé</i>
schicken	<i>küld vmit vkinek</i>
treiben	<i>rábír vkit vmire</i>
überreden	<i>rábeszél vkit vmire</i>
verarbeiten	<i>feldolgoz vmit vmivé, előállít vmit vmből</i>
verführen	<i>csábít vkit vmire</i>
verleiten	<i>csábít, rávesz vkit vmire</i>
verlocken	<i>/el/csábít vkit vmire</i>
verpflichten	<i>kötelez vkit vmire</i>
verurteilen	<i>ítél vkit vmire</i>
verwenden	<i>/fel/használ vmit vmire</i>
wählen	<i>/meg/választ vkit vmivé</i>
zwingen	<i>kényszerít vkit vmire</i>
Akkusativ + zu+Infinitiv:	
überreden	<i>rábeszél vkit vmire</i>
verpflichten	<i>kötelez vkit vmire</i>
Dativ + an+Akk:	
überlegen sein	<i>túltesz vkin vmben</i>
Dativ + an+Dat:	
ebenbürtig sein	<i>egyenrangú vkivel vmben</i>
fehlen, es	<i>hiányzik vkből, vmből vmi; hiánya van vmben</i>
mangeln, es	<i>hiánya van vmben</i>
Dativ + auf+Akk:	
klopfen	<i>kopogtat, megvereget vkinek vmijét</i>
Dativ + bei+Dat:	
behilflich sein	<i>segítségére van vkinek vmben</i>
helfen	<i>segít vkinek vmben</i>
zusehen	<i>néz, figyel vkit vmyien tevékenység közben</i>
Dativ + für+Akk:	
danken	<i>megköszön vkinek vmit</i>
Dativ + in+Akk:	
helfen	<i>felsegit vkire vmit</i>
Dativ + mit+Dat:	
aushelfen	<i>kisegít vkit vmivel</i>
beistehen	<i>melléáll, segít vkit vmivel</i>
drohen	<i>feneget vkit vmivel</i>
Dativ + nach+Dat:	
trachten, nach dem Leben	<i>életére tör vkinek</i>
Dativ + um+Akk:	
bange sein	<i>aggódik vmiért, vkiért</i>
Dativ + unter+Akk:	
greifen, unter die Arme	<i>felkarol vkit, segít vkinek, támogat vkit</i>
Dativ + über+Akk:	
erzählen	<i>mesél vkinek vmiről</i>
hinweghelfen	<i>átsegít vkit vmi</i>
sagen, Bescheid	<i>felvilágosít vkit vmiről, tudat vkivel vmit</i>
Dativ + von+Dat:	
abraten	<i>lebeszél vkit vmiről</i>

erzählen	<i>mesél vkinek vmiről</i>
Dativ + vor+Dat:	
bange sein	<i>fél vmitől</i>
bangen, es	<i>fél vmitől</i>
grauen, es	<i>iszonyodik, borzong vmitől</i>
schaudern	<i>megborzong vmitől</i>
Dativ + zu+Dat:	
gratulieren	<i>gratulál vkinek vmihez</i>
raten	<i>tanácsol vkinek vmit</i>
vergehen, die Lust	<i>elmegy a kedve vmitől</i>
verhelfen	<i>hozzássegít vkit vmihez</i>
verpflichtet sein	<i>el van kötelezve vkinek vmire</i>
Dativ + zu+Infinitiv:	
gelingen	<i>sikerül vkinek vmi</i>
gestatten	<i>megenged vkinek vmit</i>
raten	<i>tanácsol vkinek vmit</i>
Dativ + Infinitiv:	
helfen	<i>segít vkinek vmben</i>
an+Dat + für+Akk:	
sich rächen	<i>bosszút áll vkin vmiért</i>
auf+Akk + wegen+Gen:	
neidisch sein	<i>irigyel vkit vmiért</i>
aus+Dat + in+Akk:	
übersetzen	<i>/le/fordít vmit vmiről vmire</i>
bei+Dat + für+Akk:	
bedanken, sich	<i>köszönetet mond vkinek vmiért</i>
bei+Dat + nach+Dat:	
erkundigen, sich	<i>érdeklődik vkinél vmi iránt, után, felől</i>
bei+Dat + über+Akk:	
beklagen, sich	<i>panaszt tesz vkinél vmiért, beárul vkinek vkit</i>
beschweren, sich	<i>panaszokodik vkinek vmire</i>
mit+Dat + über+Akk:	
aussprechen, sich	<i>megbeszél vkivel vmit</i>
von+Dat + durch+Akk:	
unterscheiden, sich	<i>különbözik vkitől, vmitől vmben</i>
vor+Dat + für+Akk:	
verantworten, sich	<i>felel/ős/ vki előtt vmiért</i>